

**Zápis zo zasadnutia Odbornej komisie Fondu na podporu umenia  
Výzva č. 6/2021 na predkladanie žiadostí o finančné prostriedky z FPU  
Program 1.5 Literatúra**

**Podprogram 1.5.5 Tvorba prekladov umeleckej literatúry  
Podprogram 1.5.6 Vydávanie prekladov umeleckej literatúry**

**Dátum:** 11.-12.5.2021

**Miesto:** online

**Odborná komisia:** Belková Zuzana, Taranenková Ivana, Koželová Soňa, Suballyová Ľubica, Vráblová Timotea

**Fond na podporu umenia:** Gabriel Hushegyi, Chlebová Lenka, Miroslav Palec

**Program:**

Hodnotenie žiadostí predložených v rámci Výzvy č. 6/2021 – Program 1.5 Literatúra Podprogram 1.5.5 Tvorba prekladov umeleckej literatúry a Podprogram 1.5.6 Vydávanie prekladov umeleckej literatúry k termínu 1.3.2021.

**Priebeh zasadnutia:**

Zasadnutie odbornej komisie otvoril zástupca Fondu na podporu umenia Gabriel Hushegyi. Na úvod predstavil prítomných členov odbornej komisie a oboznámil ich s organizačnými aspektmi zasadnutia, mechanizmom hodnotenia žiadostí počas zasadnutí odborných komisií fondu v zmysle dokumentu *Zásady, spôsob a kritériá hodnotenia žiadostí o poskytnutie finančných prostriedkov z Fondu na podporu umenia* a programom zasadnutia. Zástupca fondu predstavil členom odbornej komisie programové priority stanovené pre príslušné podprogramy, základné informácie o podprogramoch a východiská pri nastavení týchto podprogramov.

Členovia odbornej komisie zvolili predsedu a podpredsedníčku komisie. Za predsedníčku komisie bola zvolená Zuzana Belková, za podpredsedníčku komisie bola zvolená Soňa Koželová.

Hodnotenie žiadostí členmi odbornej komisie prebiehalo nasledovným spôsobom: každý člen komisie pridelil body jednotlivým žiadostiam podľa stanovených kritérií a v stanovenom bodovom rozsahu. Odborná komisia v rámci pridelovania bodového ohodnotenia prediskutovala každú predloženú žiadosť. Komisia sa dohodla, že ak žiadosť obsahovo nepatrí do príslušného podprogramu, ohodnotí ju vo všetkých kritériách nulou. Po pridelení bodového hodnotenia odborná komisia určila odporúčanú sumu podpory pre žiadosti, ktoré získali viac ako 50% z maximálneho možného počtu bodov. Odporúčanú sumu podpory komisia určovala konsenzuálne. Pri návrhu sumy finančných prostriedkov komisia prihliadala na výsledky bodového hodnotenia žiadosti a tiež na to, aby odporúčaná suma umožňovala žiadateľovi účelné a efektívne zabezpečenie realizácie projektu podľa časového harmonogramu a vecných

výstupov navrhnutých v žiadosti. Komisia pri návrhu odporúčanej sumy finančných prostriedkov neprihliadala na žiadne iné skutočnosti.

V Podprograme *1.5.5 Tvorba prekladov umeleckej literatúry (A - štandardné štipendium)* bolo na hodnotenie odbornou komisiou predložených **78** úplných žiadostí. Žiadaná finančná podpora pre úplné žiadosti bola **706 524,- EUR**.

V rámci Podprogramu *1.5.5 Tvorba prekladov umeleckej literatúry (A - štandardné štipendium)* a odborná komisia odporúča podporiť **57** žiadostí.

V Podprograme *1.5.5 Tvorba prekladov umeleckej literatúry (B - štipendium)* bolo na hodnotenie odbornou komisiou predložených **14** úplných žiadostí. Žiadaná finančná podpora pre úplné žiadosti bola **55 120,- EUR**.

V rámci Podprogramu *1.5.5 Tvorba prekladov umeleckej literatúry (B - štipendium)* a odborná komisia odporúča podporiť **9** žiadostí

V danej výzve boli pre podprogramy *1.5.5 Tvorba prekladov umeleckej literatúry (A - štandardné štipendium)* a *1.5.5 Tvorba prekladov umeleckej literatúry (B - štipendium)* spolu vyčlenené finančné prostriedky vo výške **300 000,- EUR**.

V rámci podprogramov *1.5.5 Tvorba prekladov umeleckej literatúry (A - štandardné štipendium)* a *1.5.5 Tvorba prekladov umeleckej literatúry (B - štipendium)* bolo podporených spolu **23** žiadostí s navrhovanou výškou finančnej podpory **299 988,- EUR**.

V Podprograme *1.5.6 Vydávanie prekladovej umeleckej literatúry* bolo na hodnotenie odbornou komisiou predložených **41** úplných žiadostí. V danej výzve boli pre podprogram *1.5.6 Vydávanie prekladovej umeleckej literatúry* spolu vyčlenené finančné prostriedky vo výške **300 000,- EUR**. Žiadaná finančná podpora pre úplné žiadosti bola **710 679,- EUR**.

V rámci Podprogramu *1.5.6 Vydávanie prekladovej umeleckej literatúry* a odborná komisia odporúča podporiť **30** žiadostí s navrhovanou výškou finančnej podpory **320 000,- EUR**.

Písomný komentár odbornej komisie je uvedený v rozhodnutí riaditeľa.

*Výsledkom zasadnutia odbornej komisie je protokol, ktorý obsahuje vybrané údaje o všetkých úplných žiadostiach predložených komisii na posúdenie, pričom pri každom z projektov odporúčaných na podporu je uvedená komisiou navrhovaná výška dotácie.*

V Bratislave, dňa 12.5.2021

Zápis vyhotovila: Chlebová Lenka

Zápis overila: Lucia Király Csajka

Príloha:

Protokol zo zasadnutia odbornej komisie Fondu na podporu umenia